

自転車交通安全ガイド(英語・中国語・韓国語・ベトナム語)

Traffic safety guidelines for Cyclists.

自行车交通安全手册

자전거의 교통안전 가이드

Hướng dẫn an toàn giao thông của xe đạp



① 車道の左側端を通行するのが原則です。

In principle, cyclists must run on the road and keep left.

原则上要在车道左端通行。

차도의 왼편을 통행할 것이 원칙입니다.

Nguyên tắc là đi bên trái đường cho xe



② 交差点では、信号と一時停止を守って、安全確認をしてください。

At the intersection, obey the signals or stop sign and look both ways before proceeding.

要在十字路口上，遵守红绿灯和暂停标识，确认安全。

교차로에서는 신호등이나 일시정지 표지를 준수하고 좌우의 안전을 확인합니다.

Tại ngã tư , hãy tuân tín hiệu và dừng lại một lúc, xác nhận an toàn



③ 夜間はライトを点灯してください。

Use the lights at night

夜间要打车灯。

야간에는 라이트를 점등합니다.

Hãy bật đèn khi đi xe vào ban đêm



④ 飲酒運転は禁止です。

Drinking and driving is prohibited.

禁止酒后骑车。

음주운전은 금지입니다.

Cấm đi xe sau khi uống rượu



⑤ ヘルメットを着用しましょう。

Wear a helmet when you ride a bicycle.

戴好安全帽。

헬멧을 착용합니다.

Hãy đội mũ bảo hiểm



長崎県警察

Nagasaki Prefectural Police

长崎县警察

나가사키현경찰

Cảnh sát Nagasaki

日本の主な道路標識 Major road signs in Japan 日本主要的交通標誌 일본의 주요 교통표지

Biển báo đường bộ chính ở Nhật Bản



車や自転車は、通行することができません。

Road closed to vehicles and bicycles

禁止车辆及自行车通行。

자동차와 자전거 통행금지

Xe ô-tô và xe đạp không được đi qua



車や自転車は、ここから入ってはいけません。

No entry for vehicles and bicycles

禁止车辆及自行车进入此地。

자동차와 자전거 진입금지

Xe ô-tô và xe đạp không được vào



車や自転車は、一時停止して左右の安全を確認すること。

Vehicles and bicycles must come to a full stop. Look both ways before proceeding

车辆及自行车要短暂停车，确认左右安全。

자동차와 자전거는 일시정지하여 좌우의 안전을 확인할 것.

Xe ô-tô và xe đạp hãy dừng lại một lúc và xác nhận an toàn cả hai phía trái, phải



車や自転車は、矢印の方向のみに進行すること。

Vehicles and bicycles can proceed only in the direction of the arrow. (One-way)

车辆及自行车只能箭头方向通行

자동차와 자전거는 화살표의 방향으로 진행할 것

Xe ô-tô và xe đạp chỉ được đi theo hướng mũi tên



この標識がある歩道は、自転車の通行が可能です。

Bicycles can pass through on sidewalks with this road sign.

在有这标识的人行道上，能骑自行车。

이 표식이 있는 보도는 자전거 통행가능

Xe đạp được đi trên vỉa hè có biển báo này